

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

(„PINCZÉREK LAPJA“)

**A hazai szállodások, vendéglősök, kávéosok, pinczerek s kávéházi segítők érdekeit felkaroló szakközlöny.**

Az első magyar orsz. pinczemesterek és pinczemunkások egylete\*, a „budapesti kávéházi segítők egylete“, a „Szatmár-Németi pinczér-egylet“ a „Székesfejvári pinczér-egylet“, a „Szombathelyi pinczér betegsegélyző-egylet“, a „Győri pinczér-egylet“, a „Révkomáromi vendéglősök és kávéosok ipartársulata“, az „Arad pinczér-egylet“-nek, a „Szabackai pinczér-egylet“-nek, az „Aradi vendéglősök és kávéosok egyesületé“-nek, az „Ujvidéki szállodások, vendéglősök és kávéosok partársulata“-nak, a „Miskolczi pinczér egylet“-nek, a „Kassai vendéglősök, kávéosok, korcsmárosok és pinczerek együleté“-nek, a „Székesfejvári vendéglősök kávéosok és italmérők ipartársulata“-nak, az „Ujpesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“-nak és az országos pinczér-egyesület budapesti központi mozgalmi bizottságának, A „Budapesti főpinczerek óvadék letéti társasága mint szövözetet, a „Győri vendéglősök, kávéosok, italmérők ipartársulata“-nak a „Temesvári kávéos és vendéglős ipartársulata“-nak

## HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . . .	12 kor.	Félévre . . . . .	6 kor.
Háromnegyed évre	9 „	Évnegyedre . . . . .	3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

**IHÁSZ GYÖRGY.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

**VII. kerület, Akácfa-utca 7-ik szám.**

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

### Borus idők.

— A zöld-vendéglősök figyelmébe. —

Nehéz a mi mesterségünk. Nyakunkon a fináncz, nyomunkban a rendőrség önkénye s még az időjárás szeszélye is markolászik zsebeinkben. A mikor a fagytoró bőjti szelek végig sivitanak erdőn, mezőn, talpra állnak a fürdők s kiránduló-helyek vendéglősei, megkezdődik a munka. Építenek, csinosítanak, vásárolnak, hogy készen találja őket a tavasz és a nyár.

Serényen, okosan kell dolgozniok, mert mindössze 4—5 hónap idejük van a vetésre és aratásra.

Néhány hét alatt kell beszerezniök mindazt, a mire szükségük van: adót, megélhetésük fedezetét s a jövő befelkötések tőkáját.

Már maga a sokféle czimen szedett adó is oly summát igényel, hogy a hajunk is égnek mered: miből szedik be ezek a szegény zöld-vendéglősök csak az erre szükséges összeget?

Hát még, ha meggondoljuk, hogy egy ünnepnap eső száz és száz forintnyi veszteséget okoz nekik, ugy méltán csodálkozhatunk, hogy a zöldben levő vendéglősöknek akad gazdjáuk.

Itt van az idej tavasz. Még alig volt egy szép napjuk; derült, enyhe vasárnapjuk talán még egy sem.

Az évadnak fele már lepergett s ha a nyár is így tartja magát, ugy befektetett ezreik kamatoztatlanul hevernek. Élhetnek majd, ha van nekik, a készből s az adóra adhatják megtakarított filléreik nagyobb részét, ha a jövőnek meg akarják menteni magukat.

Az nincs rendén. Ők igen hasznos, szükséges tagjai a társadalomnak, mert fontos tényezői a közegészségi állapotok javulásának.

Ők adnak módot arra, hogy a

varosok közönsége nehézségek nélkül élvezhesse a szabad természetet; náluk üdülnek a tiszta levegőtől a munka, a gyárak áporodott levegőjének fáradottai.

Megérdemelnék tehát ezek a derék emberek, hogy az állam kiméletesen bánjék velük.

Ha a gazda természet elveri a jég, elhamvasztja a tűz, kiirtja a fereg, elrothasztja a víz, elengedik az adóját, sőt gyakran külön segélyben is részesül. Kap ingyen vetőmagot, vagy kamattalan, törlesztéses kölcsönt.

A zöld-vendéglős szintén elemi csapás áldozata, ha egy-egy idényben a kedvezőtlen időjárás megfosztja szükséges jövedelmétől.

Ilyen esetben megtehetné az állam, hogy méltányos adó-elengedésben részesítse őket, illetőleg ne adóztassanak meg azon jövedelem után, a melytől a vis major miatt estek.

Ez nemcsak a méltányosság követelményei, hanem az állam érdeke is.

Ugyanis az államnak mindent el kell követnie arra, hogy polgárainak adóközpessége ne csökkenjen, hanem inkább emelkedjék. Ezt pedig csak ugy érheti el, ha az egyes polgárok terhein könnyít akkor, a mikor ezek a terhek alatt roskadoznak.

Éppen ezért üdvös volna, ha zöld-beli szaktársaink mozgalmat indítanak arra nézve, hogy megadóztatásuk helyzetüknek megfelelő fentartásokkal történjék.

Lehetetlennek tartjuk, hogy a kormány kívánságukat fontolóra ne vegye; mert nem akarhatja néhány ezer hasznos polgárának anyagi romlását, a proletariátusnak hatalmi eszközökkel való szaporítását.

**Meghívó.** A fő- és székvárosi főpinczerek óvadék letéti társasága f. évi Julius hó 15-én este 9 órakor tartja rendes közgyűlést a „Magyar országos pinczér egyesület helyiségében, VI. Andrássy-ut 25 sz. melyre tisztelettel meghívja.

Az elnökség.

A közgyűlés tárgysorozata:

- 1.) Az igazgatóság és felügyelő bizottság évi jelentése, felmentvény feletti határozat.
- 2.) Titkár és pénztáros évi jelentése, felmentvény feletti határozat.
- 3.) Alapszabályok módosítása.
- 4.) 18 igazgatósági és 7 felügyelő bizottsági tag választása.
- 5.) Netáni indítványok tárgyalása.

### Solymosy Elekhez.

Mélyen tisztelt Barátom!

Fogadd üdvözetemet abból az alkalomból, hogy a „Józsefvárosi Demokratakör“ alelnöküi választott.

Örömmel és reménységgel tölt el bennünket ez a választás, mert ismerjük hazafiságodat s művészeted iránt való ideális rajongásodat.

Művészetteddel nagy, feledhetlen érdemeket szerzettél székfővárosunk magyarosodásában s a te vidám, nemzetünk jövőjében bizakodó lelked hitet keltett bennünk borus óráinkban.

Ezért szívünkbe zártunk s mindnyájunk szíve sugja, hogy te azon a polcon, a hova józsefvárosi polgártársaink bizalma helyezett, hathatósan, fényes eredményekkel küzdesz nemzeti törekvéseink mellett.

Eppen ezért megválasztásod alkalmából azzal a kéressel fordulunk hozzád, hogy kövess el mindent amaz irányzat ellen, a melyet legutóbb gróf Zichy Jenőhöz irt levelünkben bőven kifejtettünk.

Elnöki tisztetted arra használod, hogy a polgárok szorítását a vendéglősöket a magyar ipar partolására s a nemzeti érület ápolására.

E végből kérik téged, hogy mint vélekedel az osztrák sörök importjáról s arról a felfogásról, a mely levelünkben a vendéglősök hazafias követelmiről szól. Meg vagyunk győződve, hogy a te igazmondásod nem lesz hatástalan.

Szívüöl köszönt kiváló tisztelőd:

Ihász György.



„szocziális“ még nem jelent művelt ember előtt olyan vörös posztót, hogy ettől bárki is megvadulhatna.

Podig, úgy látszik, a M. O. P. E. igazgatósága ettől vadult meg, de ott is, meggyőződésem szerint, csak *Kalmár* Fábán, aki ezzel csak a modern világtól való teljes elmaradottságáról tesz szomorú tanúságot.

A szomorúság pedig benne az, hogy nekünk, elhagyatott vinczérkarnak, ezéjaink elérésére való törekvéseinkben mindig kijut egy-egy olyan alak, a ki a pénzéri pálya szerencsétlen visszasságait, a pénzérek szerveztlenségét és szervezkedésre való hajlandóságát kihasználva, egy kis ügyességgel, némi adminisztratív ismeretek révén, az emberek hiúsága és hiszékenysége közt lavírozva, szerepet játszik; pedig egyből ezélt nem ismer, mint csak azt, ami önmagának és ezéjait elősegítő kreaturájának a javára valik.

De kérdem, visszatérve *Boór* Jenőnek a közgyűlésen azon pontokba foglalt programjavaslatára, a mely szerint felülethette volna az egyesület azt a neki helyes munka-kört, a melynek jegyében született is és a mikor az igazgatóság állást szemben nyitlan állást foglalt, mi maradt meg tehát ezek után még olyan ténykedés, ami az egyesület jogos fennállásának létalapját képezhetné? Az a betegségyezés, a mit ügykörébe felvett, felesleges és káros. Káros, mert gyengíti a már régóta fennálló szakbeli betegpénztárunkat, és felesleges is, mert itt a fővárosban ezen kettő mellett, (nem is számítva az államit) egy harmadikra nincs szükségünk. Nincs szükségünk rá és nincs is létjogosultsága, mert a B. P. E. és Kávéssegédek betegpénztárai, nagy pénztári állományak révén, a tagnak a legmesszebbmértő garanciákat nyújtják — szemben a M. O. P. E. zülált hitel-műveletekkel vergődő finansziális helyzetével.

De, eltekintve még a nem éppen jó erkölcsököt nevelő kaszinói élettől is, milyen perspectiva nyílnék meg egyszerre az egész egyesület előtt, ha követné eredeti útját, amelyre jóhiszeműleg hívta fel figyelmüket *Boór* Jenő; ha elfogadták volna munkalkodásuk alapjául azt a programtervet, amelyben ilyenek állnak: A betegségyezés helyett a munkanélküliek állandó segélyezésének rendszeresítése. A munkaidő megrövidítése és szabályozása. Az alkalmazottak részére ünnep- és szabad nap törvényerejű biztosítása.

Ime, csak három pont abból a programból, melyet *Boór* Jenő benyújtott és a melyet világosan, elfogadhatóan meg is indokolt. De nekik ez nem kell, mindezt „önérzettel“ utasítják vissza.

Pedig mi nagyobb önérzet? Egy üres, tartalmatlan egyesület élén hiába csillogni, vagy ezrek és ezrek élet-utja előtt a rögtön egyengetni.

Bizom ennek eldöntését józan gondolkodású kartársaimra. Itéljen a közvélemény.

*Farkas János.*

## Társas reggelik.

A „Budapesti Szállodások Vendéglősök és Koreszmárosok Ipartársulata“ minden pénteken *társas reggelit* tart. A legközelebbi reggeliket a következő helyeken tartják:

Július 10-én ifj. *Kriszt* Ferencz vendéglőjében IV. Kötő-utca 7. sz.

Július 17-én *Doktor* László vendéglőjében VIII. Tavaszmező-utca 7. sz.

## CSARNOK.

### Hozzá . . .

Fönt az égen felhők,  
Lent a földön árnyak . . . .  
Félimetten, alva  
Magam előtt látlak.

Nefeletszék szemed,  
Esküdőn ajkad . . .  
A kegyetlen idő  
Nem torzított rajtad.

Ugy jársz, miként hajdan,  
Megölelni vágylak;  
De az égen felhők  
S lent a földön árnyak.

Te is csak árny vagy már,  
Mefoghatlan álom:  
Kódalakként suhansz,  
Te, hűtelen párom!

Átvirasztott éjek,  
A szomorú órák.  
Mint délibáb tengert,  
Képed élelem hozzák.

Kinyitom a szemem  
S szétozolsz a légben . . .  
Felsőhajtok: nincs ő!  
Eltettem régen.

Hűtlenséged ölt meg,  
Hiúság vitt sírba;  
A fejjadra önvád  
Anyák bűnét írta.

Azt hittem, hogy már  
Föl nem támadsz többé:  
Porladozol, nyugszol  
Örökön-örökre.

S annyi évek múltán,  
Ime, élel tüntél —  
Elevelen, épen.  
Mint mikor szerettél.

Nem dobbant meg szívem,  
Egykedvűen mondta:  
Máskor talán élhetsz,  
Nekem meg vagy halva!

Fönt az égen felhők,  
Lent a földön árnyak . . . .  
Elborul a lelke,  
Hogy lánykammal látlak.

*Ihász György.*



## Álmomban.

Álmomban két szép szemedből  
Keseregre olvastam:  
Menyországom, boldogságom  
Mindörökre oda van.  
Szent oltárnál térdre hulva,  
Bus zokogva esengtem:  
Szegény anyám olvasni is  
Mért tanított meg engem.

Kelő hajnal tele sírta  
A vadszőlő levelét,  
Busan nézek messze tájról  
Kis tubiczám, te feléd.  
Volna szíve csak az égnék,  
Megsegítne, megszánna.  
Se sóhajom, se panaszom  
Szellő szárnyán nem szállna.

Erdőn, mezőn vígan mulat  
Kis lány s madár dalolva:  
„Szerellemek boldogságnak  
Soha kedve ne volna.“  
Erdőn, mezőn édes cókban  
Hőn összeforrt az ajkunk. . .  
Verd meg Isten e világot,  
Ne rágódjék mi rajtunk.

*Jámbor.*

## HIREK.

**Meghívó.** A Magyar Országos Pinczér Egyesület VI. ker. Hermina-ut 51. szám alatt, (Reclam-kert) 1903. évi július hó 7-én *Juliális-ünnepélyt* rendez, melyre a t. tagokat és becses családjukat tisztelettel meghívja a Rendező-bizottság. **Programm:** zene, táncz, tombola, világpósta, díjtele-verseny, tűzijáték és variete-előadás válogatott műsorral. A tiszta jövedelem az egyesület betegségy- és temetkezési-alapja javára fordittatik. Felülíratások köszönettel vétetnek és hirlapilag nyugtáztatnak. Az ünnepély kedvezőtlen idő esetén is megtartatik; terjedelmes fedett helyiségről gondoskodva van. Kezdeté d. u. 4 órakor. Személy-jegy 1.20 fill. Család-jegy 3 korona.

**Elítelt borhamisító.** A belügy-miniszter Goldschmid Manó németkeresztúri borkereskedő mesterséges bor gyártása miatt 15 napi elzárásra és pénzbüntetésre ítélte.

**A fogyasztási adók reformja.** Lukács László pénzügyminiszter már régen foglalkozik azon tervvel, hogy a bor- és husfogyasztási adót az államjövedelemből kiharivja, e két adó nem kezelését és az azokból eredő jövedelmeket a szab. kir. és rendezett tanácsú városoknak engedje át. Erre vonatkozólag a pénzügyminiszter és a belügyminiszter között tárgyalások folytak, melynek eredményeképp a pénzügyminiszteriumban már dolgoznak a törvényjavaslaton, mely előreláthatólag még a folyó évben a képviselőház elé fog kerülni. — Szép, szép ez a reform, de üdvös csak akkor lenne, ha a bor és hus fogyasztási adójának leszállítására irányulna.

**Az iparoskör jubileuma.** Iparostársaink életében nagy és hasznos szerepet játszik a budapesti Iparoskör. Fontosságát bizonyítja a jubiláris, 30. évi közgyűlésen sok kiváló egyén megjelenése is. A keres. kormányt *Teglássy* István osztálytanácsos, az orsz. iparegyesület lovag *Falk* Zsigmond alelnök, *Gellari* Mór igazgató, *Czettel* Gyula, *Gyömrői* M. Manó, *Vikár* Béla, *Molnár* Mihály, *Petrin* János, *Hirmann* Ferencz igazgatósági tagok és dr. *Soltész* Adolf titkár képviselték. Az első székorsban ültek néhai *Ráth* Karoly családianak képviselői, s *Molnár* Akos országgyűlési képviselő, s Az ünnepi közgyűlést *Thék* Endre elnök nyitotta meg lendületes beszéddel, a melyben visszaillesztést vetett a kör 30 éves múltjára. Lovag *Falk* Zsigmond az Országos Iparegyesület nevében üdvözölte a kör vezetőségét, meleg hangon emlékezte meg a kör elhunyt első elnökeinek és alapítóinak, valamint a mostani elnökségnek érdemeiről. Dr. *Schreyer* Jakab a Magyar Kereskedelmi Csarnok, *Gyömrői* M. Manó

a kárpitos-ipartestület nevében üdvözölte a kört. Dr. *Krajcsi* Rezső mondotta el ezután magvas és előkelő formájú emlékbeszédét a kör megalapítója, Ráth Károly fölött. Az emlékbeszéd mély hatást tett. Ezzel az ünnepség véget ért és a kör rendezévi közgyűlése következett. A választmány évi jelentésének tudomásvétele után a választások következtek. A választmány évi jelentésének tudomásvétele után a választások következtek. A választmány tagjai lettek: Dr. Ballai Lajos, dr. Barta Ferenc, Briefrol Janos, Buschmann Ferenc, Eöry Janos, lovag Falk Zsigmond, Hajts Jakab, Hochmann József, Hubert Vilmos, Kovács Zsigmond, Kriszhaber Leó, Lakos Lajos, Malomszky József, Pilissy István, Radványi Vilmos és Schubert Sándor. Számvizsgálók: Katzer József, Kozma Samu, Molnár Adam, Szohner Károly és Winter Sándor. Megemlítjük itt, hogy a kör a jubileum alkalmánál díszes emlékkönyvet adott ki, a melynek szerkesztése *Radványi Vilmosnak*, a kör buzgó titkárnak érdeme.

#### Vendéglősök szakiskolája.

A vendéglősök szakiskolájában a múlt héten volt az évzáró vizsgálat *Gundel* János ipartársulati elnök és *Walter* Károly igazgató vezetésével. Az iskolában a pincértanuló az általános ismereteken kívül a vendéglői szakismeretben nyertek alapos oktatást. Három párhuzamos osztályban *Havas* István, *László* Albert, *Samu* István és *Vaszko* György fővárosi tanítók vezetésével, míg a gyakorlati tárgyakban *Török* István főpincér oktatta a jövő vendéglőseit. A vizsgálatok befejezése után kiosztották a jutalmakat. *Glück* Frigyes 10.000 koronás alapítványának 400 koronát tevő utazó-ösztöndiját *Dankovszky* Ede szakácsfiu, a tavaly kiosztásra nem került 400 koronát *Dobos* István pincérfiu nyerte el, *François* Lajos 100 koronás alapítványát *Weber* Gyula és *Krammer* Lajos között osztották meg.

#### A szőlősgazdák programja.

A szőlősgazdák országos egyesületének első évi közgyűlése, a miat már jeleztük, több, ránk igen fontos célt tűzött maga elé. Így a borital-adó leszállításának sürgetését, a pálinkaivás korlátozását, a regaleberek kérdésének helyes megoldását, a borhamisítások üldözését, az antialkoholikus mozgalomnak kellő értéke való leszállítását, a borforgalmazás emelését, állandó borvásárok, borárvarekek létesítését, a pálinkahamisítás üldözését stb. Ebből is látható, hogy mily időszerű lenne, ha a vendéglősök megalkakitanak az általunk javasolt borvásárló szövetséget.

**Markhardt** András Futó-utca 43. szám alatt levő vendéglője régi látogatóságának örvend. Árnyas, szép kerthelyiségét, a kitünően teke-pálya is van, nemcsak a Józsefvárosiak, hanem a távolabbi kerületek polgárai is sűrűn látogatják, a hol a jó bor mellett kellemes szórakozás is gyönyörködhetnek.

#### Glykoseos borok tilalmazása.

Franciaországban az 1903. márczius 31-iki pénzügyi törvény 32-ik szakasza egy intézkedik, hogy a glykoseos tartalmu boroknak előállítás, forgalomba hozása és raktáron tartása ép oly magas büntetés alá esik, mint a czukrozott borok forgalomba hozása. Ez a rendelet szükségképen maga után vonta a fogyasztásra szánt hasonló külföldi italok behozatalának betiltását. Az tehát, a ki glykoseos tartalmu bort hoz be s azt mint természetes bort jelenti be, ennek megfelelően az 1875. június 2-iki törvény 1-ső szakaszában megállapított büntetés alá esik. Ha azonban ezen italok a valódi megnevezéssel jelentetnek be, ugy azok a tiltott tárgyak raktárában elhelyezhetők, vagy a nemzetközi átmeneti forgalom szabályai szerint, vagy pedig a tiltott tárgyak átvitelére megállapított szabályok alapján ismét kivihetők.

**Hír Tokajról.** A „M. B. K.” jelenti Tolesvárol: *Tropowitz* S. és fia glivitz (németországi) bornyagkereskedő cég az napokban 190 hordó finom tokai borokat vásárolt 28000 korona értékben. A cég az régebbi éveiktől 300 koronával fizette hordónként Nagyobb vetelt eszközölt *Terényi* Henrik, tallai bornyagkereskedő cég is, ki a héten 400 hordó 1902. terméű hegyaljai borokat vásárolt 26000 korona értékben. A borok egyáltalában igen szépen kelnek, ugy, hogy az 1901-es éviből már csak elvétve találhatók nagyobb készletek.

**Penészes pincez tisztítása.** Pincézt kátrányozni egyáltalán nem szabad. A penész elhatalmasodása nem annyira a falak tulságos nedvességétől, mint inkább a gondos pincekezelés elmulasztásából szokott eredni. Ha a vakolat ép, legjobb lesz a falakat sprével vagy sikáló kefével alaposan leüszítatni s 10–20%-os bóráx-oldatba mártogatott meszelővel jól átmozdatni. Ezután kénas savas meszet készíteni és pedig 150 literes hordóban 14 liter vízzel 2 kilo oltatlan meszet keverünk és 6–8 szelet kénlap elégetése után jól felázzuk. A kénlap elégetését és a felázzást vagy 3-szor megismételvén, az így előállított kénassavas meszsel a pincézt alaposan bemeszeljük. Ezen meszelés félévénként megismétlendő. A pincézt ezenfelül hetenként 1–2-szer szellőztetni s havonként bekenezni is kellene. A kénest úgy eszközöljük, hogy ócska edényekben 2–3 marék kénport rakunk szét a pincze összes nyílásait jól elzárjuk s a kénpor közé egy-egy dró érgé kénselelet dugván, a pincézt elzárjuk és 2–3 nap múlva átszellőztetjük.

**Szőlővesszők és használt szőlőkarók szállítása.** Darányi Ignác földmívelésügyi miniszter a szőlővesszők és használt szőlőkarók szállítása ügyében körrendeletet bocsájított ki az összes törvényhatóságokhoz, melyben a szőlővesszőknek és használt szőlőkaróknak Bosznia-Herzegovínából, Ansztriából vagy a külföldről való behozatalt betiltja. Ez a tilalom kiterjed Horvátország és Szlavóniára is. A körrendeletben számos törvényhatóság van felsorolva, a melynek területére szőlővesszők és használt szőlőkarók csakis külön miniszteri engedéllyel hozhatók be. Láng kereskedelmiügyi miniszter ezen rendelet alapján az összes postahivataloknak utasítást adott ezen tárgyak mikénti szállítására vonatkozólag.

#### Szénkénes hordók kímélése.

A szénkénesraktáraktól kiszolgáltatott szénkénehordókat a használat után tudvalevőleg visszaveszik. A miniszter körrendeletileg figyelemztette a raktárakat, hogy csak a sértetlen állapotban visszaadott hordókat váltsák be, minél fogva hívják föl a gazdák közönséget, hogy a hordókkal gondosan bánjanak.

**Az ipartörvény megváltoztatásáért.** A kaposvári ipartestület az összes magyarországi ipartestületekhez megkeresést intézett, felszólítva őket, hogy foglaljanak állást az ipartörvény revíziójának érdekében, nevezetesen: 1. hogy a kerület országgyűlési képviselőjét fölkérjék az ipartörvény revíziójának a képviselőházban való megszüretésére és Szabadka város országgyűlési képviselője által tett indítvány támogatására, a mely az ipartörvénynek mikénti módosítását célozza; 2. hogy a testületük területre illetékes kereskedelmi és iparkamarát megkeressék, hogy a kereskedelmi miniszterhez az ipartörvény sürgős revíziója tárgyában fölterjesztést intézzon. Kívánatos, hogy a kaposváriak akciójának mielőbb eredménye legyen.

**A kávéházi keverékes italok készítése.** Dresden-Planenben Max Hegenbarthnál hasznos könyv jelent meg. A könyv

386 szabatos receptet tartalmaz a híd és meleg kávéházi italok készítéséről. Kévések jó hasznát vehetik. Ára 1.60 márka.

**Ujaradról** Örméll értesülünk, hogy *Ujaradon* az uradalmi nagy sörcsancokot és kávéházat *Weisswasser* Lipót szaktársunk vette bére. *Weisswasser* szakképzettségénél s nemes egyéniségénél fogva szeretetnek örvend az aradi közönségnél s így ez a régi mulatóhely nagyban föllendül az ő avatott vezetésével. Sok szerencsét új vállalkozásához!

**Elismerés az Eberhard cégnek.** A minap lakomája volt a b. városi polgári körnek, a melyen igen előkelő közönség jelent meg. Ott volt *Láng* Lajos kereskedelmi miniszter is. A lakomán *Eberhard*-féle „*Dindul*” pezsgőt szolgáltak föl. Ez a kitünő pezsgő annyira ízlett a miniszter urnak, hogy az ott levő *Eberhard* Józsefhez ilyképpen szólott: Peczsgője kifogástalan, pompás. Igen örvendek, hogy a magyar ipart ily kitünő termékkel gazdagítja.

**Watzula új vendéglője.** *Watzula* János József-utcai helyiségéből újba költözött, még pedig *Baross*-utca 74. szám alá. Új helyisége igen tágas s izléssel és kényelemmel van berendezve. Van térs, kellemes kerthelyisége is. Borainak elismert jósága konyhájának kedveltsége állandóan nagy és intelligens társaságot gyűjt új vendéglőjébe is, melyre ajánlólag figyelemztetjük olvasóinkat.

#### Szerkesztői üzenetek.

**K. F. Budapest** Nem hanyagságból történik, hogy *szakiskolánk* évzáró vizsgálatán nem közlünk kimerítőbb tudósítást. Ennek az intézlet vezetősége az oka, mert elmulasztotta szerkesztőségünk meghívását. Ez a figyelem elvárhatja lapunk, a mely minden közhasznú intézményt önellenl támogat. Akár szándékos, akár nem, ez a lapintézet-ág, nem valik előnyére *Walter* igazgatónak. Vegre is a szakiskola nem az ő tulajdona, tehát azt nem zárhatja el a nyilvánosság elől.

**P. S. Miskolc.** Minthogy a beküldött panasz személyes támadás at tartalmaz, csak nyílt-terben közölnök. Másépp nem eszedek-hetünk, mert először ön előttünk ismeretlen s így nem bírálhatjuk el szavahihetőségét, másodsor pedig magunk fel-ülésére magánjellegű vizsgálódásból nem avatkozhatunk. Ez eltekintve a sajtó hivatásával és tilja a törvény. A nyílt-terben való közlés az ön nevére és köllsége történhet, a mely nem kicsiny összeg és előre fizendő.

**T. Karánsebes** Nemes erzületéről tanuskodó levele igen jól esett, köszönjük. Kitartással és türelemmel fáradozok igaz ügyünk mellett; az Isten is megáldja érte!

## NYILT-TÉR.

### Brutalitás.

Válasz *Walsa* Andrásnak e cím alatt közölt támadására.

Legelőször is ki kell jelentenünk, hogy *Walsa* András az egyelő-tnő alkalmában nem volt, ennek folytán az egyesülettel semmiféle járulék vagy fizetést nem követelt, de nem is követeltet.

Hogy *Solyom* Sándor ügyvezetőnk írásbeli leendőnk végzésére nek-szecsnek latta *Walsa* Andrast maga mellé venni s neki fizetést adni, az teljesen maganterü-észtü dlog s így *Solyom* Sándor ügyvezetőnkhoz tartozik.

Nag-on természet, hogy az egyesület vezetőségének, a fenforog körülményeknél fogva, biraskodási joga nincsen s ha *Walsa* András magának elopteltt kíván szerezni, forduljon a rendes bírósághoz.

Az egyesület azonban *Walsa* András rosszindulatú hazug fedítését, mely egy 64 éves komoly és megfontolt emberhez igazán nem illo, — meg fogja torolni, mert *Walsa* András nagyon jól tudja, hogy az egyesület ötlet nem alkalmazta, fizetést nem követelt, tele s minárv országos, indultas természetű testületi nem tudván, az ügyvezetővel összekötött — megvádolja az alkalmat, hogy azt az egyesület rovására írja s azt nyilvánosan hazug módon megvádolmazza.

Ösztököljön ebben azokkal a jó támaszokkal kik hozzá nélnak, akik neki ezt a tisztá dologt a nyilvánosság részére megszervezték.

Magyar Orsz. Pinczer Egyesület Igazgatósága.

**BIZONYÍTVÁNY.**

Miskolcz, 1903. június 25.  
Tek. Grosz Ödön urnak  
ügynök

Budapesten.

Alulírott készséggel bizonyítom, hogy uraságod a Miskolcz város tulajdonát képező „Korona” szálloda ki-bérlése körül, úgy a volt bérlővel, mit a tulajdonos városi hatósággal folytatott tárgyalások alkalmából fáradhatlan ügybuzgóságával mint közvetítő igen hasznos szolgálatokat teljesített. Midőn ebbeli ténykedéseiről a legőszintébb köszönetemet fejezem ki Önnek, maradok tisztelettel

**Bokros Károly**  
szállodás.

**Szálloda-bérbeadás.**

**Budapesti elsőrangú szálloda**

**a Ferencz József-téren**

1904. évi február hó elsejétől  
**bérbeadó.**

Czím e lap kiadóhivatalában tudható meg

**SINGHOFFER ÁGOSTON**

halász-csárdája

**KELENFÖLDÖN,**

**Mohai-ut 8. szám alatt,**

a Fehérvári-uti villamos vasút új-vámházi megálló-helye közelében.

Gyönyörű kerthelyiség, voranda, szép termék, fedett tekepálya, elegáns berendezés.

Gazdag étlap, jó italok.

**Mindennap friss halászlé.**

**Jó cigányzene.**

Figyelmes kiszolgálás. jutányos árak.

Legszébb és legkellemebb kirándulohely.

**TELEFON.** Magyar kir. szabadalom.  
Milleniumi kiúntetés.

**TELEFON.** BERLIN 1893.  
Arany kereszt.

**Hazai első szab. fém- és vasbutor-gyár**

**HOCHMANN LAJOS**

**BUDAPEST.**

Központ és iroda:

**Rottenbiller-utca 9a sz.**

Üzlethelyiség:

**Erzsébet-körut 4. szám.**

Saját gyártelep:

**Gizella-ut 26. szám.**

**Sárgaréz és vasbutor**

szállodák, nyaralók és magányosok részére.

Saját szabadalm. sodrony ágybetétek  
Lőszőr- és afrique derékaljak, kerti  
lugasok, kerti butorok nagy választékban, szolid és jutányos árak mellett.

Külföntesség: Angol rézágályak és függönytartók. (cornissés.)

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

**Éppen most jelent meg**

és lapunk kiadóhivatala útján kapható a következő tanulmány:

**A boritaladó leszállításáról.**

A jelenleg érvényben levő boritaladó magas-sága mint bortermelésünk, borkereskedelmünk és vendéglősiparunk válságos helyzetének egyik fő tényezője.

Irta: **dr. Drucker Jenő**

a „Borászati Lapok” szerkesztője és a „Magyar Szőlőgazdák Országos Egyesületének igazgatója.

Ára 1 korona.

**Bizalmi állást** vagy sör- pezsgő gyári képviselőt keresek ez évi Szeptember hó 1-ére.

Tanult vas és fűszer kereskedő voltam tizenkét évig, de hajlaman a hírlapírói pályára vitt, hol becsülettel tíz évig működtem.

Nős, evang vallású 38 éves reprezentáló külsejű egyén vagyok, széleskörű ismeretség folytán a helybeli piacozon igen nagy ismeretűlegem van bármely szakmában. Pénz kezelése esetén tizenhátezer korona értékű értékpapír biztosítékot lehetnek. Elsőrangú referenciák. Czímem megduadtató e lapok kiadóhivatalában.

**Boreladás.**

Mintegy 150 hektó tavalyi, jómínőségű **hegyi bor** 320 koronáért hektója eladó. Bővebbet a kiadóhivatal.

Egy 40 ezer lakossal bíró városba egy jó forgalmu és rég fennálló, jó karban levő **fördő vendéglő, tóli nyári helyiségek** privát lakásokkal nagyobb vállalat miatt szabadkészből azonnal eladó. Teher 25 ezer korona 60/100-ékra, a többi készpénz kell hozzá Bővebbet a szerkesztőség. Brutto jövedelme évi 6000 korona.

**Károly István főherczeg**  
saybuschi sörfőzdéjének  
magyarországi képviselőjét  
elvallalván, ajánlom ezen  
sörfözde eredeti töltésű

**„PORTER-sörét”**

mely a leghíresebb  
angol gyártmányul egyenértékű.



Ezen  
**finom különlegesség**

mely mint élvezeti ital is nagy becses és mint diétetikus tápszer gyomor-bajosok részére, valamint vérszegénység-nél, a légzőszervek meglehetősen erőtlen állapotára, nemkülönben az almtattanság leküzdése céljából ajánlatik. Ismertető leírát, valamint jutányos árjegyzéket egy a Porter-söréről, mint,

**kőbányai hordó- és üveges sörökről,**  
mely utóbbiak a rendkívül czélserűnek bizonyult, kizáról szabadalommal védett koronás dugókat vannak elzárva, kívánatra azonnal küldök.

**SCHÄTZ JÓZSEF**  
sörnagykereskedő,

**Budapest, VIII., Práter-utca 47**

A Porter-sör kapható minden előkelő fűszer- és csemege üzletben, valamint kávéházak, éttermek és szállodákban.

Tavalyi sajáttermésű  
450 hektó jó minőségű  
**fehér asztali bor**

hektoliterenként

**18 forintjával eladó.**

Vasut és posta állomás **Bicske,** a hová kívánatra kocsit küldetük.

**Buda-Bicskei uradalmi gazdaság.**

**HONI GYÁRTMÁNY!**

Elsőrendű, száraz, folyékony

**szénsavat**

ajánl könnyű 10, 15 és 20 kilogrammos  
acéltartályokban a

**MAGYAR SZÉNSAVIPAR-TÁRSASÁG**

**Budapest, IX. Soroksári-utca 96. sz.**

# PÖSTYÉN

Europai hírő

kén- és iszapforrások

Budapestről 3 1/2 óra, naponta 5 vonat

**Rheuma, köszvény, neuralgiák, ischias, izzadmányok,**

(balesetek női bajok után) skrofulák bőrbajok, eseteinél gyógyító hatása felülmulthatlan: mintaszertü berendezések, 80 hold sétapark. Penzió napi kor. 4.50—6.50. Evente 8000 vendég Európa minden részéből.

Prospektust küld a fürdőigazgatóság.

Kora tavasszi kurák melegen ajánlhatók.

**KOVALD PÉTER & TIA**  
CÉGTELJESZŐS  
KOVALD EMIL.

13. és 14. SZAB. U. 13. SZ. H. 13. SZ. H.

**MŰFESTŐ-VEGYTISZTÍTÓ-ÉS GŐZMOSÓGYÁR**

LÁRI NŐI ÉS EYERKELTÖNYÖK DISZTÓ-  
RÜDGER CSIPKE ÉS VEGÁRUK SZŐRÁEK  
ÉS FEHERNEMEK SZÁRARA

Gyár és főüzlet:  
Budapest VII. Szövevény-utca 37.

12 gyűjtőtelep. TELEFON 53-45

**LOHR MÁRIA** Telefon: 57-08.

(ezelőtt Kronfuszt). Csipke- vegyészeti tisztító és műfestő-intézete Budapesten. VIII. BAROSS-UTCA 85. sz.

## Boreladás.

Kitünő homokos termelt fehér és siller bort szállítok saját terméséből, 25 fillérért literjét kisebb mennyiségben is. Mintául 50 liter is rendendelhető. Címem: özv. **WEISZ ÁBRAHÁM**-né bortermelő Kéczel, Pest-megye.

## Vendéglős uraknak

ajánlom szép **kajszin-baraczk** és más szép **gyümölcsimeit** szállításra.

Kiszelák Ferenczné, Kecskemét.

## KRISTÁLY SZT. LUKÁCSFÜRDŐI hegyiforrás ÁSVÁNYVÍZ

Büdös, dohos, penészes bor vagy kozmás pálinka

a többszörösen szabadalmazott „Salvator” alkalmazása által okvetlen elveszté kellemetlen ízét, anélkül, hogy eredeti zamatajából, színeiből vagy füstnyéből vesztené, alkalmazása egyszerű. Ara 300 literhez felszerelve 2 kor 40 fill., minden további 100 literig 50 fillérral több. Szétküldés utánvétellel, kapható a feltalálónál:

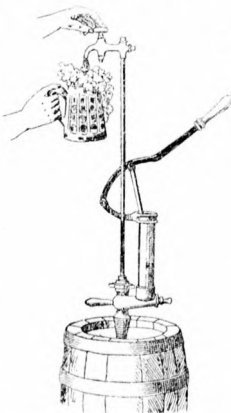
**SCHWARTZ IGNÁCZ.**  
Mohol II. (Bácska.)

Dicsérőlevelek az első szakértelményektől.

**MATTONI-FÉLE**  
**GLIESHÜBLER**  
legjobb ártalmú  
**SAVANYÚ-KÚT**

## WATTERICH A,

Budapest, VII. Dohány-utca 5.



Vendéglős urak figyelmébe!!!

A 48. számú szab. légnomású sör-kímérő készülék, mely abban különbözik a többi készüléktől, hogy önműködőleg záródik; tehát minden járattal egyszerűen kezelhető s nincs kitéve az elrontásnak. Az árkülönbözet aránylag az előnyvel oly esekély, hogy az mindenkinek ajánlható.

Ára csak 30 korona.

## Szálloda

Ipolyságon Hont-vármegye székhelyén a nagy vendéglő 1904. január 1-től három esetleg hat évre

herbe adandó.

Feltételek **HOLCZER IGNÁCZ** tulajdonostól Ipolyságon megtudhatók.

## Gróf Esterházy Ferenc

tata-tóvárosi hitbizományi uradalmi borárjegyzéke.

	Palackzban				Hektoliter bordoban
	1 literes	0.7 literes	0.5 literes	0.3 1/2 literes	
	fl 11 é r				Kor.
Asztali fehér . . . . .	80	—	50	—	60
Neszmélyi fehér . . . . .	—	80	—	50	80
Somlai o . . . . .	—	120	—	70	140
Tatai vörös . . . . .	—	80	—	50	80

Árak franco vasuti állomás Tata-Tóváros értetnek.

Láda- és csomagolás-költség 12 palack után 1.—

„ „ „ 24 „ 1.80

„ „ „ 50 „ 2.40

Hordók ára 1/2 hektoliteres 6.60

„ „ „ 1 „ 10.60

Burkoló hordó 50 literes 3.40

„ „ 100 „ 5.—

Szállítások a megrendelő veszélyére készpénzfizetés vagy utánvét mellett eszközöltenek.

Megrendelések az uradalom központi hivatalához, vagy az uradalmi szállító-és pinczekezelő seghöz intézendők.

## SZŐLŐBIRTOK

a mely nyaralásra alkalmas, cserébe kerestetik egy budapesti, a VII. kerületben levő 3 emeletes házért, a mely még 10 évig adómentes. Ajánlatok e lap kiadó-hivatalába.

## T E N K E (Biharmegye)

Legelősebb és leghatásosabb **vasas fürdő** egyike, a női betegségek- és vérszegénységből eredő bajok gyógyítására. — Prospektust készséggel küld

a fürdő igazgatóság.

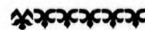


## Első magyar üvegyár r. t.

Budapest, V. Fürdő-utca és Ferenc József-tér sarkán. (Diána-fürdő.)

Vendéglői, kávéházi és háztartási

üvegáru.



**MOLNÁR LAJOS** nagy szőlőbirtokos Nagyvárad, Schlauch-ter 18. sz.

**ELADJA**

saját termelésű s a **pozsonyi** bor-kiválóan aranyérmert nyert ménes gyoroki vörös és fehér 1900. évjárata finom fajborait (kadurka Cabernet, Merlot, Sauvignon) 50 l.-től felj. 60-85 frt. közötti H. árban, továbbá 1902. nagyváradai termésű tőkör tisztu új fehér bor 100 l.-en felüli mennyiségben Hkl.-enként 18 frt. Készlet 350 Hl. Hordó külön számlázatik.



**Vendéglősnek, és mészárosnak kiválóan alkalmas emeletes Bérház**

felső Magyarországnak akadémiaival s különféle tanintézetekkel s nagy társadalmi intelligenciával bíró egyik **nagyobb városában**, mely házban már félszázadot meghaladó idő óta egyénte 3-4000 forintot jövedelmező előkelő

**jó vendéglői üzlet van**, a házban van ezenkívül a város legjobb menedéle

**mészárszéke is**, a ház egész első emeletét pedig a város legelőkelőbb köréiből alakított **Clubb bírja bérben, örökösök osztozkodása folytán jutányos áron eladó**

Bővebbet: Budapest, III. ker., Ürömi-utca 20. sz. Ugyanőkön díjaztatnak

**Szepességi len-ipar!**

# Wein Károly és Társai

vászon- és asztalnom-gyárosok

**Budapesti főraktára:**

**IV. Koronaherczeg-utca 8. sz.**  
(Haris-bazárépület.)

Ajanljuk hírneves szepességi **vászon, asztalnom törökfőző törölő** és minden e szakmába vágó gyártmányainkat, **szállodai vendéglői és kávéházi feshernemlekből költségtetéssel szolgálunk**. Minden darab gyaráinkból származó arut ezen védjeggyel látjuk el.



Egy levelező lapon kérjen mutatványszámot a **Baromfitenyésztés** című képes heti-lapból. E szak folyóirat felül a gazdasági és sportbaromfi-éneklő és disznatár, galamb- és házinyul tenyésztési kérdéseket.

A baromfitenyésztés minden ágáról közölt nagyszámu cikkeket mindig a legjeltelegb tenyésztők írják. A lap hetenként 16 oldal terjedelemmel jelenik meg, s az ország minden részében el van terjedve.

Szerkeszti: Hreblayné Dedinszky Adél.

Előfizetési ára: Egész évre 8 korona. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, VII. Csömöri-ut 7.



**Kávés és Vendéglős uraknak!**

Bátorkodom ezennel rákötömet kávéházi eszközökön, valamint javításai a felhelyezett összes fizetőmükbe ajánlani: új és használt tekegolyók, u. m. diákók és egyéb kávéházi cikkek, mindig legutányosabban számlátnak, **golyók esztergályozásra és festésre** legponosabban eszközlöttek, használt golyók egyszerűsind be is csereltetnek. Elsőrendű Lignum-Sanktum golyók, u. m. kuglizó babák legutányosabban számlátnak. Minden e szakmába vágó munkát e vállalat Tisztelettel

**ROTH GYULA**  
mű-esztergályos

Budapest, VII. Csányi-utca 12. sz. (Király-utca sarok.)

Arjgyeztek kívánatra ingyen es bérmentve

**Pálinka eladás.**

500 liter valódi saját főzésű törökfőző-pálinka literje 65 kr.  
100 liter 3 éves valódi szilvápálinka literje 80 krajczárért

**eladó**

Kisebb részletekben is

**Kaszanitzky Dénesnél**  
Csongrád.

## Fogadó és vendéglő bérbeadása.

Gurahonezon(Aradmegye) **EGY FOGADÓ koresma-üzlettel bérbeadatik**. A kimért **italokat az uradalom szolgáltatja**. A bérelt épületben vegyeskereskedésnek használt üzlethelyiség is van.

Bővebb felvilágosítást ad

**Gróf Zselénski uradalmi erdőkezelősége**  
Zimbrón, posta Gurahonez.

**Mul dini Testvérek**

karlszabadi porcellán áruk gyári telepe.

**BUDAPEST.**  
VII. Károly-körut 9. sz.

**Vendéglősöknek előny árak.**

Arjgyeztek kívánatra ingyen es bérmentve küldetnek.

Sürgöny-czím: Mul dini Budapest.


**Gömbös János**

vendéglője

**BUDAPEST,**  
IV. Magyar-utca 3.

Jó italok, magyar konyha. Vidéki sz. k. társak gyűlhelye.

# GROSZMANN MIKSA



**HORDÓ GYAR**  
ALAPITATTOTT, 1875.

BUDAPEST, VII. GIZELLA-UT 35.

**Figyelem!!** **Figyelem!**

**Hazai ipar.**

## VENDÉGLŐSÖK

**FIZETŐ-PINCZÉREK**

szíves figyelmébe ajánlom **ujjonnan feltalált oldal-zsebtárczámat**, mely hátán bekeretezve tartja a **számoló-cédulákat**, úgy hogy **nem kell többé azokat számoláskor a tárcza belsejéből kivenni.**

**Árak: 3.50-től 5 forintig.**

Számoló-cédulák bármikor a táskába illően ingyen. Rendkívül nagy raktár **pinczér-táskákban**, melyeknek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felső rész az aljával egydarabból készült, a legutányosabban árak mellett. — Gummi- és **hathólyag-különlegességek** tuzatonként 2, 3, 4, 5, 6 frt — Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu **görcsér, gummiharisnyák, sérvkötők, suspenszoriumok** és a legkülönfétebb betegápolási cikkekben. — Kaphatók:

**Molnár Vilmos, keztyű- és sérvkötő-gyárosnál.**  
Budapest, IV. Károly-körut 28. (Központi városház.)

**Bérbeadó vendéglő.** Egy 10,000 lakosúgu mező városba közvetlen a vasúti állomás mellett mint egy 30 méter távolságra elsőrangu forgalmi üzlet a 650 frt évi bérrel azonnal **bérbeadó** Ertekezshetdi **Koszi Sámuel** urral Orient kávéház Budapestben déltán 1-3-g

## UNGAR IZSÓ

férfi szabó

**Eudapest, IV. Muzeum-körut 35.**  
a Muzeum épülettel szemközt.

Ajanlja dusan felszerelt raktárát, saját készítményü férfiruha újdonságait a legutányosabb árak mellett. **Fekete frakk, smoking és sacco öltönyök Raglan, Ulster és Derby felöltők.**

A mérték utáni **rendelesek a legujabb szabással, tiszta gyapjuszövetekből, szolid árak mellett készülnek.**



(1-12.)

**Meghívás!**

A „Vendéglősök Lapja” t. előfizetőit ezenel a legbarátságosabban meghívjuk szőlőbirtokaink s aradi pinczéink megtekintésére.

**Andrényi Kálmán utódai**

— Alapítottatt 1834-ben. —

## Andrényi Kálmán utódai A r a d o n

ajánlják nagyobbbrészt saját termésű, nagy gondjal ápolt boraikat. A **vámospéresi saját tulajdont képező 200 holdas szőlőtelep**, továbbá a **vadkerti és gyoroki** családi törzsszőlők **össztermése évente 4200—5000 hektolitert tesz ki**, melynek tekintélyes része nagyban mint szőlő avagy must és mint **ujbor a termelés helyén napi árban értékesítettik**. Elismert tény, hogy a szőlőfűrtök állapota mily nagy befolyással van az abból nyert bor későbbi fejlődésére.

**Vendéglősök és szállodásoknak alkalom nyílik szőlőtelepeinken a legérettebb legégeszsegebb szőlőt kiválasztani s a szajtolást azonnal megkezdeni.** Jól felszerelt présházainkban naponta 200 Hl. must szűrhető. Szőlőtelepeinken tekintélyes tartalék pinczék is vannak.

Aradi pinczénk bőségesen el van látva a **legolcsóbb boroktól kezdve a legritkább legnemesebb borfajakkal is.**

Borminták, árjegyzék ingyen. Előnyárajánlatok postafordultával küldetnek.

**SOPRONI SÖR!**

**TELEFON 24—89.**

## A soproni sörfőzde

budapesti főraktára

**Budapest. VII., Kertész-utca 30.**

volt Királysörfőzde helyiségeiben

ajánlja kitünő minőségű soproni SÖRÉT Ugyanitt van az **6-brünni sörgyár export sörének** magyarországi főraktára, mely sör az összes külföldi söröket fölülmulja.

**Olesó árak!**

**Pontos kiszolgálás!**

A soproni sörfőzde budapesti vezérképviselője:  
**Grünfeld Miksa.**

Községi nagyvendéglő bérbeadás.

## A Facseti nagyvendéglő

(Magyar Király szálloda.)

1903 november hó 1-től kezdődő 5 évre

— **bérbe adatik.** —

10 vendég szoba, kávéház, casino, étterem, borivó, jégpincze, istállók, kert, egy üzlet helyiség, mint mészárszék stb.

A község legforgalmasabb pontján.

Közelebbi felvilágosítást ad

**Hirschl Dávid és fia czég**

Facset, Krassó-Szörény megye.

**Alapítva 1825.**

**Alapítva 1825.**

# HUBERT J. E. POZSONY

**pezsgőbor pinczészete**

ajánlja elismert kitünő minőségű pezsgőit, különösen

# GENTRY CLUB

**márkáját**

**mint a budapesti országos kaszinó pezsgőjét.**

Budapesti főraktár: **Szimon István** urnál, Váci-körut.

Képviselő: **Kralupper E. C.** ur V. Nádor-utca 19. sz. Telefon 39-24



## SEIDL EDE

ALAPITTATOTT  
1873.

vászon és fehérnemű raktára

Budapest, VII. Akácza-utca 62. szám.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát a legutányosabb árak mellett **rumburgi, írlandi creas, fonál és szlésziai vásznakban**, minden nagyságu damaszt és **kávés terítékekben**, törülközők, zsebkendők és törülőkben, szőnyegek és csipke-függönyökben, ágy és **asztalterítőkben**, pique, trico, flanel és levarrott paplanokban, **Schroll-féle chiffon minden szélességben**, nanginok, színes és fehér ágyhuzatok szintartó francia és cosmanoi creton, batiszt és zepi-  
rekben, színes és fehér barkétekben, **nagy választék saját készítményű férfi ingekben** kézelő, gallér- és nyakkendőkben, női-, férfi- és gyermek harisnyokban

## Hirmann Ferencz

rész-áru gyára

Budapest, VII. Csányi-utca 9.

Gyárt

## SÖRKIMÉRŐ KÉSZÜLEKET

légnymással és szab. sörhűtővel

Elvállal régi készülékek átalakítását

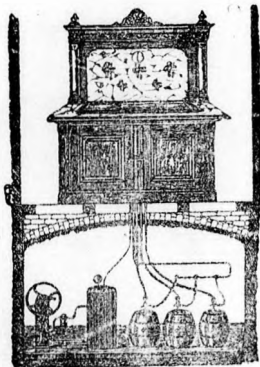
Nagy választék

## bor- és sörcsapokban

valamint mindennemű szivattyukban.

Javitások legolcsóbban és leggyorsabban eszközölnetnek.

Költségvetésekkel kívánatra díjtalanul szolgálok.



Cs. és kir. udvari és kamaraszállító



## DREHER ÁNTAL

kőbányai sörfőzdeje ajánlja

## = duplamalátá kősörét =

majolika-korsóiban. — Ezen sör, mely kiváló malátakivonatánál fogva legjobban ajánlható, gyors közkedveltségre talált a t. közönségnél. A duplamalátá kősör erdelti ládáikban 25 és 50 korsónként kőbányai sörfőzdeben (Telefon 55—34.) kaphatók. Kisebb mennyiségben a duplamalátá kősör minden nagyobb fűszer- és esemegek kereskedésben, valamint kávéházakban is kapható.

Alapított 1852-ben. Alapított 1852-ben.

## Legjobb likör és rum beszerzési forrás:

Likör, rum, magyar tokaji) és dalmát törköly, szilvórium és szeszes italok gyári áron kaphatók.

## Grauer Miksa

császári és királyi udvari szállítónál

Budapest, VIII., Kerepesi-ut 45. szám. (Depot az udvarban jobbra.)

E lap tisztelt előfizetői a gyári árjegyzékből 5% árkedvezményt kapnak.

Cuba rum . . . literenként 74 krajczár

Orosz tea rum . . . 80 "

\*\*\* orosz tea rum . . . 100 "

Tiszta borszesz (alkohol) 96 fokos literje 88 krajczár.

SIPULUSZ LAPJA

**KAKASMÁRTON**

**Magyarország legkedveltebb élclapja.**

Megjelen minden vasárnap.

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Egész évre	6 frt
Fél évre	3 frt
Negyed évre	1 frt 50 kr.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker. Rökk Szilárd-utca 4. szám.

## BOR-ELADÁS.

50 hektoliter rizlingi és kövidinka és 16 hektoliter kadarka-borom

☞ van eladó. ☜

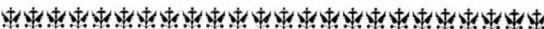
A borok az 1902-ik évi október hó 24-ik és 25-ik napjain erelt gyümölesből vannak száretelve, és fényes, fehér színűek.

Szabadszállás Budapesttől a zimonyi vonalon egy és fél órai távolságon van.

**Tóth Gábor,**

Szabadszállás.

szőlőtulajdonos.



## Az „Erdélyi Pincze-Egylet“

császári és királyi udvari szállítók,

KOLOZSVÁROTT.

Sürgönczím: Bortermelők szövetekezete Kolozsvár.

Ajánlja egyenesen a szövetekezet termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállításon elsőrendű érmetet nyert tisztán kezelt és kitűnő minőségű

*fehér és veres, asztali-, pecsenye-, csemege és gyógy-borait.*

Megkeresésekre készséggel küld árlapot

az Igazgatóság



ALAPITTATOTT 1820

TELEFON 63—90

## FANDA ÁGOSTON

halászmester

Budapest fő- és Székváros LEGNAGYOB B folyó és tengeri

**halkereskedése**

Sürgönczím: FANDA ÁGOSTON, BUDAPEST.

SEC

*Talisman*

**TÖRLEY JÓZS. ÉS T<sup>S</sup>A**

*Promontors*

(Budapest.)

SEC

**Dr. Wágner és Társai**

egyesült gyárak, mint betéti társaság

**Budapest — Bécs**

**IX. ker. Tinódy-utca 3. szám**

**oxigén és szikvizgyárak berendezése**

sör-, bor- és hűtő-készülékek, pinczefelszerelési  
eszközök.

**Staniol és fémkupakgyár.**

*Hazai új iparág.*

Árjegyzék ingyen s bérmentve.

Egerben diszoklevél

Versezen aranyérem

Pozsonyban aranyérem

**Hűtő és jéggyári berendezések.**

Elismert legjobb minőségű sajátítottésű

**== PALACZKSÖRÖK. ==**

**Első magyar részvény-sörfőzde**

Budapest == Kőbánya. ==

Különlegességek:

**Udvari sör** (pilseni módon).

**Góliát maláta-sör** (sötét).

Megrendeléseket átvessz:

Városi iroda: VIII. Esterházy-u. 6. sz. (telefon 52—59)  
és a Palaczk-sör-osztály Kőbányán (telefon 56—58.)

**ÜVEGGYÁRI TELEPEK**

azelőtt

**Schreiber J. és unokaöccserei**

BUDAPEST,  
IV. Régiposta-utca 10. (félem.)

*Nagy raktár*  
**ÜVEGÁRUKBAN**

vendéglők és kávéházak részére.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.



Dr. Ángyán, Dr. Elischer, Dr. Herczel, Dr. Ketti,  
Dr. Korányi, Dr. Laufenuer és Dr. Liebermann  
egyetemi tanár urak által ajánlott

**dupla malátasör**

*Szent István védjeggyel*

**a kőbányai polgári serfőző r.-t.**

készítménye, a sörpár egyik legjelentősebb vívmánya.

Ezen rendkívül kellemes ízű üdítő ital egyszermind kitűnő szer álmatlanság, idegesség, emésztési zavarok és étvágytalanság ellen, ajánlható továbbá verszegényeknek és lábadozó betegeknek, valamint a gyengeség különböző nemei ellen, végre igen fontos szoptató nőknél.

Kapható **Budapestben** minden fűszer- és csemege-üzletben.  
A **vidékre** a sörfőzde maga szállítja.

Budapesti árak: — a fogyasztási adóval együtt — egy nagy palaczk (palaczkokon kívül) 40 fillér, egy kis palaczk 32 fillér.

Van még **23 hordóban**

**szabadszállási saját termésű**

**308 hektoliter**

kitűnő minőségű 1901. és 1902. évi rizlingi és krövindkai

**borom eladó.**

Az ó-bor ára hektoliterenként 40 korona, az új bor ára hektoliterenként 34 korona. Legkisebb mennyiség egy hordó 14—15 hektoliterrel.

Szabadszállás. **Martinovics Péter.**



Elefántcsont nagy raktár.

A czövegek 30 fillérrel /  
\*\*\* olcsóbbak. \*\*\*

Használt golyókat  
— 60 fillérrel  
elésztergályozom.

**Beitz János**

mű-esztergályos

= dákó és billárd-golyó készítő.

Budapest,  
VII. Akácza-utca 52. (Dob-u. sarok.)

I-a Lignum Sanctum-golyók árai:

99-5 10 10-5 11 11-5 12 12-5 13 13-5 14 14-5 15 cm  
1.30 1.55 1.80 2.20 2.55 3. — 3.25 3.50 3.80 4.20 4.60 5. — 6. — K.



**Pinczegazdák figyelmébe!**

ajánljuk Pasteur elve szerint készült szabad.

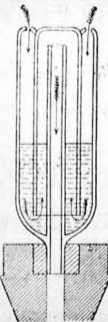
Dr. Moirár István-féle

**• borvédőket, •**

melyek csak bacillustól mentes levegőt bocsátanak be a csapotlomba s ezzel biztosítják a bort virág, ecsetiz, alképzölés, szeszbomlás és zamatosítóság ellen, másrészt aut matice kivezetik az utóerjedés gázt termékeit. Árú csak óborra öt, ó és új borra egyaránt alkalmas hét korona.

Beszerezhető: a Magyar Mezőgazdák Szövetkezeténél  
Budapest, V. Alkotmány-utca 31. sz.

Ugyanott kitűnő minőségű és nagyobb mennyiségű kapható.



Igyunk „Vegetál“-t!

# VEGETÁL,

az 1755. év óta fennálló

## Malburg E. Ad. és Fia

smiriczi czég által készített

kiváló likör, egészséges, étvágygerjesztő, az emésztést előmozdító.

Magyarországon eddig ismeretlen.

Kapható minden előkelő kávéházban.

Magyarországi vezérképviselő:

### Kállay Jenő,

Budapest, V. Sétatér-utca 7.

Igyunk „Vegetál“-t!

# „Kattyú”

gőzmosó és tisztító vállalat

## Budapest

VII. Gizella-út 26. szám.

**A szállodai és vendéglői fehérneműek tisztítását****a legolcsóbb árak mellett elvállalja.**

Vidéki megbízásokat pontosan eszközöl.

Fővárosban egyedül szakszerűen vezetett gőz-mosóda.

Telefon 61—98 szám.

## Magyar-Pezsgőbor-Ipar

# Louis François & Comp.

császári és kir. udvari szállítók.

\*\*\* Fülöp Szász Coburg Góthai Herczeg Ő Fensége szállítói. \*\*\*

**Diplome d'Honneur**1890 Lissabon  
1896 Bordeaux  
1896 Paris (Académie Nationale de commerce.)Grand Prix; Hos-Concours  
1897 Marseille**Budafok (Promontor.)****Ezüst érmék**1889 Páris  
1896 Budapest állami ezüst  
1900 Páris.**Arany érem**1890 Nizza  
1894 Antwerpen  
1890 Temesvár  
1897 Brüsszel  
1898 Bécs  
1900 Páris (Académie Nationale de Commerce.)

Ajánljuk „Transylvania“ fél édes és „Vin brut“ savanyu izü közkedveltségü pezsgőboraink megizelését.

Főraktár: **Borhegyi Ferencz** ezeltől Lápossy.  
Budapest, Gizella-tér.

Vezérképviselőség Magyarország részére: Ruda és Blochmann Budapest, V., Akademia-utca 16. sz.

